**Bei Shan Tang Doctoral Thesis Grant: Application Form (2024)**  
**北山堂博士論文獎學金：申請表 (2024)**

\*\* Please review the Notes to Applicants at the bottom of this Form before proceeding to fill it out.

\*\* 填寫本表前，請細閱表格末部的「申請人須知」。

1. **Personal Particulars 個人資料**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *Name as printed on your Passport 請按護照上姓名填寫* | | | | | | | | | | | | |
| **Name in English**  **英文姓名** | | |  | *(Surname姓)* | | |  | *(Given Name名)* | | | | |
| **Name in Chinese** *(if applicable)*  **中文姓名***（如適用）* | | |  | | | **Gender**  **性別** | | | | □ Male 男  □ Female 女 | |
| **Date of Birth** *(dd/mm/yyyy)*  **出生日期** *(日日/月月/年年年年)* | | |  | | | **Nationality**  **國籍** | | | |  | |
| **Correspondence Address**  **通訊地址** |  | | | | | | | | | | | |
|  | | | | | | | | | | | |
| **Email**  **電郵** |  | | | | **Mobile**  **流動電話** | | | |  | | | |
| **Home Institution所屬院校** | | | | | | | | | | | | |
| **Institution Name**  **院校名稱** | | |  | | | | | | | | | |
| **Institution Address**  **院校地址** | | |  | | | | | | | | | |
|  | | |  | | | | | | | | | |
| **Faculty / School / Institute**  **學系 / 學院 / 研究所** | | |  | | | | | | | | | |
| **Degree**  **學位** | | |  | | | | | | | | | |
| **Current Year of Study** **修業學年** | |  | | | | **Expected Year of Graduation預計畢業年份** | | | | |  | |
| **Date of admission to PhD candidacy**  **通過博士資格考試之日期** | |  | | | | | | | | | | |
| **Expected date of thesis defence**  **預計論文答辨日期** | |  | | | | | | | | | | |

1. **Academic Background and Qualification 學歷及專業資格**

Please list in reverse chronological order 請按日期倒序列出

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Date of Attendance**  **修讀日期**  (Month月/Year年) | | **Institution**  **院校** | **Faculty /**  **School /**  **Institute**  **學系 /**  **學院 /**  **研究所** | **Full-time /**  **Part-time**  **全職 /**  **兼讀** | **Degree / Qualification Obtained**  **取得學位 / 專業資格**  (Please specify the field of study  請註明所修專業) | **Date of Award**  **獲取日期**  (Month月/Year年) |
| From  由 | To  至 |
|  |  |  |  |  |  |  |

1. **Award, Fellowship and Scholarship Received 曾獲獎項及獎學金**

Please list in reverse chronological order 請按日期倒序列出

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Date**  **日期** | **Award / Fellowship / Scholarship Title**  **獎項 / 獎學金名稱** | **Awarding Institution**  **頒發機構** |
|  |  |  |

1. **Referees 推薦人**

Please provide the contact information of your principal supervisor and co-supervisor. (If you do not have a co-supervisor, please provide information of a second referee.) 請提供博士研究生導師及副導師聯絡資料。（如沒有博士研究生副導師，請提供第二位推薦人聯絡資料。）

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Principal supervisor**  **博士研究生導師** | **Co-supervisor / Referee**  **博士研究生副導師 / 推薦人** |
| Name 姓名 |  |  |
| Institution 院校 |  |  |
| Faculty / School / Institute  學系 / 學院 / 研究所 |  |  |
| Position Title 職銜 |  |  |
| Telephone 電話 |  |  |
| Email 電郵 |  |  |

1. **Thesis Research Proposal 博士論文研究計劃**

|  |
| --- |
| 1. **Proposed thesis title 擬議論文題目**   *The proposed thesis title will be announced on the Grant website upon successful application.*  *如若申請成功，此處提交之論文題目將被公佈於獎學金網站* |
|  |
| 1. **Tentative thesis chapter outline 暫定論文章節大綱** |
|  |
| 1. **Abstract （maximum 500 wordcount） 提要 （500字以內）**   *The proposed abstract will be announced on the Grant website upon successful application.*  *如若申請成功，此處提交之論文提要將被公佈於獎學金網站* |
|  |
| 1. **Research Question(s) 研究問題** |
|  |
| 1. **Research Design and Methodology 研究設計和方法** |
|  |
| 1. **Academic Value 學術價值:**  **The Bei Shan Tang Foundation supports original and innovative research in traditional Chinese art. What contribution does your project make to the discipline?北山堂基金支持原創及創新的中國藝術研究。您的項目對該學科有什麼貢獻？** |
|  |

**IMPORTANT 重要提示:**

**Please attach the following appendixes to your application in PDF format. Please use single-line spacing and 11-point Times New Roman font throughout the appendixes.**   
**請於申請時以 PDF 格式附上以下附件。附件內容應使用11號新細明體並以單行間距。**

1. Appendix 1: Literature review   
   附錄一：文獻綜述
2. Appendix 2: A draft chapter on the thesis topic  
   附錄二：論文其中一章的草稿
3. Appendix 3: Published papers on topics relevant to the thesis (if applicable)  
   附錄三：已發表與論文主題相關的論文（如適用）
4. Appendix 4: Bibliography and selected illustrations (if applicable)  
   附錄四：參考書目及精選插圖資料（如適用）
5. **Sponsorship Timeline 資助時間表**

|  |  |
| --- | --- |
| **Important note**: The Bei Shan Tang Doctoral Thesis Grant (the "Grant") is a thesis writing grant. The Grant awardee must have completed all thesis-related research, data collation and field trips prior to the commencement of the Grant. The Grant recipient is expected to engage in full-time thesis writing, complete their thesis and submit it during the project period. **重要提示**: 北山堂博士論文獎學金（「獎學金」）是一項論文寫作獎學金。獲獎者必須在獎學金期開始前完成所有與論文相關的調查研究、資料整理及遊學考察，並且在項目期間從事全職論文寫作並完成和提交論文。 | |
| 1. **Start date** (dd/mm/yyyy) **開始日期** (日日/月月/年年年年) |  |
| 1. **End date** (dd/mm/yyyy) **完結日期** (日日/月月/年年年年) |  |
| 1. **Duration 時間長度**    * The maximum Grant period is 12 months.  資助期上限為12個月。    * The Grant must commence between September 2024 and August 2025.  資助期必須於 2024 年 9 月至 2025 年 8 月期間開始。 | month(s) 月 day(s)日 |
| 1. Please provide a detailed timeline of your project from start to completion. 請提供項目從開始到完結的詳細時間表。 | |
|  | |
| 1. Please outline any factors that could potentially impede the timely completion of your thesis and briefly explain possible strategies for mitigating their effects. 請概述可能阻礙你準時完成論文的因素，並簡要說明減輕其影響的可行策略。 | |
|  | |

1. **Income Declaration 收入來源申報**

Please declare all employments, businesses and projects from which you currently derive an income. If you hold a tutorship at your institution, please indicate the salary and the number of work hours per week. 請申報您目前的收入來源，包括工作、公司業務及其他創收項目。如果您在學院擔任助教，請列明工資和每週工作時數。

|  |  |
| --- | --- |
| **Name of the Institution / Company / Project**  **機構/公司/項目名稱** | **Position and Duties**  **職位及工作性質** |
|  |  |

1. **Budget 預算**

Currency 貨幣:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

|  |  |
| --- | --- |
|  | **Amount 金額** |
| 1. **Final-year tuition fee (if applicable) 最後一年的學費（如適用）** |  |
| 1. **Living expenses during the full-time writing period** **全職寫作期間的生活費用**    * Please list your expected living expenses incurred within the Project period as a full-time student without employment. 請列出你作為一個沒有工作的全日制學生在項目期間的預期生活費用。    * For questions 2(b) and 2(c), please state your personal living expenses only. For example, if you live in a household of 4, you should divide the total cost for the household by 4. 回答第2(b) 及 2(c) 項時，請僅列出您的個人生活費用。假設您住在一個 4 口之家，您應該將家庭總費用除以 4。 |  |
| 1. **Home Rent (if applicable) 房屋租金 (如適用)** |  |
| 1. **Food 伙食費** |  |
| 1. **Utilities 雜費** Utilities include electricity, gas, water, internet and phone bills etc 雜費包括水電煤、互聯網及電話費等 |  |
| 1. **Local transportation 當地交通**   Please include project-related transportation costs only (e.g. costs of trips between your institution and your place of residence) 只包括與項目相關的交通費用（例如：來往您的機構和您的居住地所涉及的交通費用） |  |
| 1. **Other project-related costs 其他與項目相關之費用**  Please list below(e.g. image copyright fees, etc.) 請於下面列明（如圖片版權費等） *Please add more rows as needed* *如有需要請加行填寫* |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| **TOTAL總預算:** |  |

1. **Statement of financial need 經濟需要陳述**

Please explain in detail (1) how your education and living expenses are currently funded, and (2) the factors that currently impact your ability to finance your education and living expenses (if any).   
請詳細解釋（1）目前支持您教育和生活費用的資金來源，以及（2）目前影響您籌措教育和生活費用的因素（如有）。

|  |
| --- |
|  |

1. **Application for Financial Aid 經濟援助申請**

|  |
| --- |
| 1. Please list the sources of funding that you are soliciting or planning to solicit for the purpose of completing the thesis (if applicable). 請列出你正在申請或計劃申請的博士論文寫作獎學金（如適用）。 |
|  |
| 1. Please list the sources and amount of funding that has been awarded to your PhD studies (if applicable). 請列出已獲批的博士學位獎學金，並註名金額（如適用）。 |
|  |
| 1. If your PhD thesis project is related to a prior grant received from the Bei Shan Tang Foundation, please declare below and explain briefly. 如果博士論文項目與之前從北山堂基金獲得的資助相關，請在下面聲明並簡要說明。 |
|  |

1. **Declaration 聲明**

I declare that all the information given in this application is true, correct and complete to the best of my knowledge. I hereby authorize the information provided in this application to be reproduced and distributed to members of the Bei Shan Tang Doctoral Thesis Grant Selection Committee and relevant institutions for assessment, and in the event I get selected for the award, that such will continue to be used for the purposes related to the award.

本人謹此聲明，已就本人所知，於此申請書上填報正確及完整的資料。本人授權北山堂獎學金辦公室複製及分派上述資料予「北山堂博士論文獎學金」評審委員會及相關機構作審核之用。如本人獲頒發有關獎項，上述之授權將持續生效至與該獎項相關的一切其他用途完結為止。

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Signature  簽署 |  | Date  日期 |  |

1. **Other Information 其他資料**  
     
   **How did you learn about this Grant?**

**你如何得悉本獎學金？**  
□ Through your Home Institution 透過所屬院校  
□ Bei Shan Tang Website 北山堂/本獎學金網頁

□ Advertisements/Social Media 廣告/社交媒體等

□ Friends 朋友

□ Others 其他 (Please indicate 請註明 : )

**Do you allow the Grant Office to provide you with Grant updates and relevant information through email?**  
**你是否願意接收由本獎學金公室以電郵方式提供獎學金及相關資訊？**  
□ Yes 願意 □ No 不願意

**Notes to Applicants 申請人須知**

1. Please read the application instructions on our website (www.bstthesisgrant.org) before completing this application form.

請於填妥本申請書前，詳閱網頁上所列出的申請詳情 (www.bstthesisgrant.org)。

1. This application should be completed in English of Chinese.

申請書須以英文或中文填寫。

1. All application materials must be sent by email to the Grant Office via dtg@beishantang.org with the subject line “Bei Shan Tang Doctoral Thesis Grant (Your Full Name)”. Recommendation forms must be submitted directly by the referees.   
   所有申請資料必須以電郵方式發送至本獎學金辦公室dtg@beishantang.org ，標題為「北山堂博士論文獎學金（你的全名）」。「推薦書」需由推薦人直接發送至上述電郵郵址。
2. A confirmation e-mail will be sent to acknowledge the receipt of the application by the Grant Office.

本獎學金辦公室將以電郵方式確認收悉申請。